

CA23 campania architecture
territoires pluriels
festival d'architecture
paris, 2 — 4 octobre

—
programme



photo Mario Ferrara



paris – naples et la campanie

acteurs, projets et stratégies
pour la régénération urbaine

2.10

lundi 2 octobre 2023

h 16.30 / table ronde

maison de l'architecture

148, rue du faubourg saint-martin, paris

accueil

Léa Mosconi

Présidente, Maison de l'Architecture,
Paris

Bruno Discepolo

Adjoint à l'urbanisme,
Regione Campania

Orfina Fatigato*

DiARC Università degli Studi
di Napoli Federico II

Maria Salerno*

ENSA Paris Malaquais

** Responsables du programme
international du Festival*

Thomas Corbasson

Vice-président de la Maison
de l'Architecture, Paris
*La maison de l'architecture à Paris.
Reconversion du Couvent des Récollets*

intervenants

Michelangelo Russo

Directeur, Département d'Architecture,
Università degli Studi di Napoli Federico

Benoît Lebeau

Directeur adjoint à l'aménagement,
EPA Paris-Saclay

Ornella Zerlenga

Directeur, Département d'Architecture
et Design Industriel Università degli
Studi della Campania Luigi Vanvitelli

Massimo Pica Ciamarra

Pica Ciamarra Associati

discutante

Maria Salerno

ENSA Paris-Malaquais

—

h 19.30

visite exposition

Hors site mais pas Hors-sol

avec le commissaire Francesco Manelli

documenta architecturae

archives, patrimoines, perspectives de projet

3.10

mardi 3 octobre 2023

h 15.00 / table ronde

istituto italiano di cultura

50, rue de varenne, paris

accueil

Antonio Calbi

Directeur Istituto Italiano di cultura,
Paris

Jean-Baptiste de Froment

Directeur École Nationale Supérieure
d'Architecture Paris Malaquais

Michelangelo Russo

Directeur Département d'Architecture,
Università degli Studi di Napoli
Federico II

Bruno Discepolo

Adjoint à l'urbanisme,
Regione Campania

intervenants

Pasquale Belfiore

Président Fondazione
Annali dell'architettura
*Recensement de l'architecture de
Campanie de 1945 à aujourd'hui*

Marco Assennato

Directeur Laboratoire de recherche
ACS UMR AUSser 3329
ENSA Paris Malaquais

Carlo De Luca

Président IN/ARCH Campania

Bénédicte Gandini

Fondation Le Corbusier

Davis Peyceré

Directeur Centre d'archives
d'architecture contemporaine

discutante

Luca Gibello

Directeur de Il Giornale dell'Architettura

h 18.00 / conférence

architecture et générosité

Alfonso Femia

AF517 Alfonso Femia Atelier(s)

apéritif

régénération urbaine, processus et nouveaux acteurs

les tiers lieux

4.10

mercredi 4 octobre 2023

h 9.30 / conférence

césure

13, rue Santeuil, paris

Amphi B / 9.30

accueil et introduction

Mathias Rouet

co-fondateur Plateau urbain

Orfina Fatigato, Adelina Picone

Département d'Architecture, Università degli Studi di Napoli Federico II

Présentation et visite de Césure

Laura Courbe

coordinatrice du projet Césure

—
Amphi B / h 10.30

CA23 Living Labs / présentations

Réhabiter les arrière-pays

Irpinia Plurielle (LL Flumeri)

Adelina Picone (DiARC Unina) avec Federico Iadarola, Pasquale Palmieri et Antonio Sena

Irpinia Plurielle (LL Carbonara)

Vincenzo Tenore avec Katia Fabbicatti (DiARC Unina)

Waterscapes. Les voies de l'eau. Un laboratoire de régénération dans la vallée de Tammaro (LL Morcone)
Adelina Picone (DiARC Unina), Marta Lombardi, Mauro Festa, avec Paola Ascione (DiARC Unina)

Le littoral, le territoire périurbain entre terre et mer

Les biens confisqués:
une grande opportunité pour l'architecture (LL Capua)
Massimiliano Rendina (DADI Unicompania)

Habiter dans le parc côtier des marinas du Sele (LL Capaccio Paestum)
Mauro Vincenti (Regione Campania)

Réécritures urbaines

Usines et sites industriels dans le territoire de Caserta (LL Marcianise)
Francesca Castanò, Giuseppe Guida (DADI Unicompania)

Habiter la ville en transition. Projets évolutifs de transformation de grands bâtiments vides urbains (LL Napoli)
Orfina Fatigato, Gianlugi Freda (DiARC Unina) avec Maria Cerreta (DiARC Unina) et Mario Ferrara

—
h 11.45 / table ronde

L'urbanisme transitoire, outil de régénération urbaine en Ile de France

intervenants

Cécile Diguet

Directrice du Département Urbanisme, Aménagements et Territoires de l'Institut Paris Région

Adeline Chambe

Directrice de l'aménagement, Paris & Métropole Aménagement

Bruno Discepolo

Adjoint à l'Urbanisme, Regione Campania

discutante

Mathias Rouet

co-fondateur Plateau urbain

jaurès-petit

un parking en cœur d'îlot
devenu logements

4.10

mercredi 4 octobre 2023

h 18.00 / conférence

école nationale supérieure d'architecture paris-malaquais

14 rue bonaparte, paris

accueil

Maria Salerno

ENSA Paris-Malaquais

Florence Quiqueré

Directrice adjointe

ENSA Paris-Malaquais

intervenants

Anne Pezzoni

architecte, Archi 5

Sébastien Eymard

architecte, Encore Heureux

Alice Mahin

paysagiste, Atelier Roberta

discutantes

Maria Salerno et Alice Sotgia

ENSA Paris-Malaquais

CA23

campania architecture

territoires pluriels

festival d'architecture

5 — 28 avril (campania)

2 — 4 octobre (paris)

porteur du projet

Regione Campania

Vincenzo De Luca, *presidente*

partners de projet

Fondazione Annali

dell'Architettura e delle Città

Pasquale Belfiore, *presidente*

DiARC – Dipartimento di

Architettura - Università degli

Studi di Napoli Federico II

Michelangelo Russo, *direttore*

DADI - Dipartimento di

Architettura e Disegno Industriale,

Università degli Studi della

Campania “Luigi Vanvitelli”

Ornella Zerlenga, *direttrice*

DING - Dipartimento di

Ingegneria, Università degli Studi

della Campania “Luigi Vanvitelli”

Alessandro Mandolini, *direttore*

ANIAI Campania

Alessandro Castagnaro,

presidente

Do. Co. Mo. Mo Italia

María Margarita Segarra Lagunes,

presidente

MEdA – Museo Etnografico di

Aquilonia “Beniamino Tartaglia”

Vito Coppola, *presidente*

partner international de projet

École Nationale Supérieure

d'Architecture Paris-Malaquais

Jean-Baptiste de Froment,

direttore

comité scientifique

Bruno Discepolo

Regione Campania, *Assessore*

al Governo del Territorio e

Urbanistica

Pasquale Belfiore

Annali dell'Architettura e delle

Città, *presidente*

Alessandro Castagnaro

ANIAI, *presidente*

Alessandro Mandolini

DING, *direttore*

Michelangelo Russo

DIARC, *direttore*

Angela Tecce

Fondazione Donnaregina,

presidente Museo MADRE

Ornella Zerlenga

DADI, *direttrice*

Jean-Baptiste de Froment

École Nationale Supérieure

d'Architecture Paris-Malaquais,

direttore

coordination, programmation et organisation

coordination générale

Carlo De Luca,

Staff assessorato regionale al

Governo del Territorio, architetto

Orlando Di Marino,

Staff assessorato regionale al

Governo del Territorio, architetto

Alessandra Frosini,

Regione Campania, Direzione

Generale Governo del Territorio e

staff assessorato, funzionaria

Alberto Romeo Gentile,

Regione Campania, Direzione

Generale Governo del Territorio,

direttore generale

Donata Vizzino,

Regione Campania, Direzione

Generale Governo del Territorio,

dirigente

Maurizio Russo,

Regione Campania, Direzione

Generale Governo del Territorio,

funzionario

coordination living lab

Adelina Picone, *DIARC, docente,*

architetto

living lab Napoli

Orfina Fatigato, *DIARC, docente,*

architetto

Gianluigi Freda, *DIARC, docente,*

architetto

living lab Marcianise

Francesca Castanò, *DADI,*

docente, architetto

Giuseppe Guida, *DADI, docente,*

architetto

Tutor: Carmen Cecere, Alessandra

Clemente, Fabiola Fattore, Giada

Limongi, Leonardo Junior Pagano,

Valentina Vittiglio

living lab Capua

Massimiliano Rendina, *DING,*

docente, architetto

Luca Branco, *architetto*

Giuseppe Mascolo,

Marasmastudio, architetto

living lab Capaccio Paestum

Donato Cerone, *architetto*

Tommaso Cesaro, *Mate Società*

Cooperativa, architetto

Anna Maiello, *Stefano Boeri*

Architetti spa, architetto

Marco Sassatelli, *Studio Silva srl,*

architetto

Mauro Vincenti, *Regione*

Campania, funzionario architetto

living lab Flumeri e Carbonara

Adelina Picone, *DIARC, docente,*

architetto

Vincenzo Tenore, *architetto,*

direttore Museo MEdA – Museo

Etnografico di Aquilonia

“Beniamino Tartaglia”

living lab Morcone

Adelina Picone, *DIARC, docente,*

architetto

Marta Lombardi, *DiARC, master*

ARiNT, docente, architetto

Mario Festa, *Ru.De.Ri., architetto*

coordination et programmation internationales

Orfina Fatigato, *DIARC, docente,*

architetto

Maria Salerno, *ENSA Paris-*

Malaquais, docente, architetto

partenariat international

Marco Assennato, *ENSA*

Paris-Malaquais, docente, filosofo

Alice Sotgia, *ENSA*

Paris-Malaquais docente,

antropologa

Léa Mosconi, *docente, architetto*

Mathias Rouet, *urbanista,*

co-fondateur Plateau urbain

partners culturels

internationaux

Istituto italiano di cultura,

Antonio Calbi, *Direttore*

Maison de l'Architectures,

Léa Mosconi, *presidentessa*

Plateau urbain,

Mathias Rouet, *co-fondateur*

Fondation Le Corbusier,

Brigitte Bouvier, *Direttrice*

identité visuelle et communication

Paolo Altieri

Altieri associati srl,

communication design

contrôle et évaluation d'impact

Pasquale De Toro, *DiARC,*

docente, architetto

Francesca Nocca, *DiARC,*

docente, architetto

contributors

Osvaldo Cammarota, *Banca*

Risorse Immateriali, operatore di

coesione territoriale

Maria Cerreta, *DIARC, docente,*

architetto

Collettivo damp

Mario Ferrara, *fotografo*

Federico Iadarola, *fotografo*

Pasquale Palmieri, *fotografo*

Paola Ascione, *DiARC, docente,*

architetto

Antonio Sena, *fotografo*

expositions numériques

Renato Piccirillo

Curatori dei Living Labs

Territori Plurali

Ermes multimedia srl,

communication designer

organisation

Scabec spa

Pantaleone Annunziata,

amministratore unico

Luigi Riccio, *direttore generale*

pianificazione e organizzazione

Francesca Maciocia, *direttrice*

Stefania Milano

Stefano Piccolo

Massimo Ricchiari

Roberta Puerto

Federica Masiello

marketing e comunicazione

Giuseppe Ariano, *direttore*

Pellegrino Capobianco

Agnese Tamburini

ufficio stampa

Gianluca Durante

Piergiorgio Gambardella

social media

Laura Gargiulo

amministrazione

Paolo Rea

Melania Andreozzi

Pasqualina Maria D'Acunto

Anna Pizzicato

Nicoletta Preziosi

Vania Scotto di Uccio

foto e video

Massimo Pica

sponsor

GESAC società Gestione

Servizi Aeroporti Campani

Autorità di Sistema Portuale

del Mar Tirreno Centrale

ANCE Campania

ACEN Napoli

Est(ra)Moenia

EAV

CA23 campania architecture
territoires pluriels
festival d'architecture
paris, 2 — 4 octobre



design Paolo Altieri / altieriassociati.com



Direzione Generale
Creatività Contemporanea



Il festival Campania Architettura Territori plurali è progetto vincitore dell'avviso pubblico Festival Architettura - II edizione, promosso dalla Direzione Generale Creatività Contemporanea del Ministero della Cultura

partners



ANNALI DELL'ARCHITETTURA E DELLE CITTÀ NAPOLI



dipartimento di architettura
università degli studi di napoli federico II
scuola politecnica e delle scienze di base



Università
degli Studi
della Campania
Luigi Vanvitelli

Dipartimento di Architettura e
Disegno Industriale



Università
degli Studi
della Campania
Luigi Vanvitelli

Dipartimento di Ingegneria



do.co.mo.mo
italia

MEDA
MUSEO
ETNOGRAFICO
DI AQUILOTTA
Beniamino Tortorella

international partners



École nationale supérieure
d'architecture Paris-Malaquais



FONDATION
LE CORBUSIER

INSTITUT
FRANÇAIS
NAPOLI

sponsor



AUTORITÀ DI SISTEMA PORTUALE
DEL MAR TIRRENO CENTRALE
NAPOLI - SALERNO - CASTELLAMMARE DI STABIA



organization



campaniaarchitettura.it